أسماء عبد النبى عبد الوهاب عبد المجيد معيدة بكلية الآداب – قسم الأعلام – جامعة أسوان

#### المقدمة:

ان الفضائيات العربية والمواقع الإلكترونية اليوم تتنافس في تقديم الدراما التركية؛ لما لمسته هذه القنوات والمواقع الإلكترونية من متابعة لها من جانب الجمهور العربي الذي أسرته هذه الدراما بشكل واضح وصريح، ولذلك نرى اليوم كثرة البحوث العلمية التي تدرس هذه الظاهرة، سواء الدراسات التي تتاولت تحليل المضمون الذي تقدمه هذه الدراما بما يحمله من قيم وعادات واتجاهات يتم تقديمها بأسلوب ممتع أو دراسة الأسباب التي تدفع الجمهور لمتابعتها وتأثيراتها عليه.\*

ولقد احتلت الدراما التركية في السنوات العشر الأخيرة موقعًا مميزًا بين الدراما حيث إنها اشتهرت بتقديم قصص الحب والرومانسية بطريقة جديدة مما جعلها محط انظار الجميع.

من هنا بدأت متابعة الوطن العربي للدراما التركية الموجهة، ومنها مسلسل فاطمة واحدة من الدراما التركية التي عرفت بقضيتها الشائكة والقوية التي نوقشت بمنتهي الجرأة وجذبت الكثيرين لمتابعتها، حيث إنها تتاولت قضية مجتمعية شائكة ومربكة وهي الاغتصاب ومحاولة المجتمع في إسكات الضحية وترهيبها للتنازل عن حقها، ومن هنا بدأت الدراما التركية تبسط اذرعها الطويلة على مجتمعنا العربي، وتجد لنفسها متابعين ومدافعين.

<sup>\*</sup> يوسف حسن محمود، دور الدراما التلفزيونية التركية في تشكيل تصورات الشباب الجامعة عن واقع المجتمع التركي، بحوث ومقالات، (مجلة جامعة الانبار للعلوم الانسانية، جامعة الأنبار: كلية التربية للعلوم الانسانية، ١٦٠٠)، ص١٦٥.

لقد بدأت الدراما التركية في صنع مكانة لنفسها في الوطن العربي باعتمادها على تقديم قصص جديدة ، وملابس رائعة، فقد جذبت الدراما التاريخية انتباه المتخصصين وبذلك ضمنت لها قاعدة

من المتابعين والمتلقيين الموضوعات والقضايا التي تقدمها الأمر الذي جعل كل ما تقدمه تلك المسلسلات هو صادق ومقبول، الشيء الذي ساعد تلك الدراما في الانتشار سريعا هو عدد القنوات التي بدأت تتسارع في دبلجة تلك الأعمال لنجاحها الساحق.

والشيء الثاني الذي ساعد في انتشار هذه الدراما خصوصا بين متابعي اليوتيوب هي اللغة التركية نفسها حيث إنها لغة تحتوي على كثير من المصطلحات العربية والانجليزية مما يجعلها لغة سهلة النطق والتعلم وأيضا الفهم بالنسبة لشخص لغته الأم العربية.

وقد بدأت لاحقا الموضوعات التي تطرحها هذه الدراما في النقلص في الأهمية، وبدأت في اقتباس الموضوعات من الدراما الكورية، والتي هي أيضا معروفة بتمحور أغلب مواضيعها حول الرومانسية حيث إن معظم الموضوعات تمركزت حول قصص الحب خاصة بين رجل غنى وامرأة فقيرة، ولكن شعبية هذه الدراما التركية الموجهة واصلت شعبيتها بين فئة المراهقين والشباب الجامعي.

#### الدراسات السابقة:

على الباحث أن يبدأ من حيث انتهي الآخرون، ولذلك جمعت الباحثة الدراسات السابقة التي لها علاقة مباشرة أو غير مباشرة بموضوع البحث، ولقد قسمت الباحثة الدارسات السابقة إلى محورين: المحور الأول: الدراسات التي تناولت الدراما التركية المترجمة والمدبلجة وتأثيرها على قيم وسلوكيات الشباب الجامعي، والمحور الثاني: الدراسات التي تناولت مصطلح التضليل الأعلامي.

المحور الأول: الدراسات التي تناولت الدراما التركية الموجهة وتأثيرها على قيم وسلوكيات الشباب الجامعي:

1. دراسة Yashot, Mohammed Arfan Salem Ba. (۲۰۲۲) بعنوان "رد فعل طلاب جامعة عدن تجاه الدراما التركية ". †

الغرض الأساسي من هذه الدراسة هو معرفة رد الفعل العام للطلاب في اليمن، جامعة عدن، كلية الإعلام، حول الدراما التركية وتأثيرها على عينة البحث، وتستند نتائج البحث إلى استخدام المنهج الوصفي، كما أجريت المقابلات عبر الإنترنت مع ثمانية طلاب من بين عينة البحث، وقد تعددت أسباب مشاهدة المسلسلات التركية منذ عام ٢٠٠٧، من أهمها رفع أهمية القضايا الاجتماعية، وتعزيز القيم الوطنية، وزيادة الانتماء القومي، ونتج عن ذلك أن المسلسلات التركية الأكثر مشاهدة في اليمن هي تلك التي تتتمي للحرب والصراع، بينما تفضل النساء المسلسلات التليفزيونية الرومانسية أو الدرامية التي تتناول القضايا الأسرية والاجتماعية.

وقد خلقت المسلسلات التلفزيونية التركية صورة جيدة عن تركيا والشعب التركي، وهناك أوجه تشابه كبيرة بين اليمن وتركيا في الثقافة في بعض التقاليد والعادات، وهناك أيضا بعض الاختلافات، كما ساهمت المسلسلات التركية في الترويج لتركيا بشكل نقاشات بدأت بمشاهدة المسلسلات التركية في اليمن منذ عام ٢٠٠٧ ، وهناك العديد من المسلسلات التركية التي كانت تتم شاهدتها، بينما كانت المسلسلات التركية تشاهد على أنها مدبلجة على بعض القنوات العربية في لسابق، فإن المسلسلات التلفزيونية المترجمة إلى اللغة العربية تشاهد على الإنترنت اليوم، وكانت هناك عدة أسباب لمشاهدة المسلسلات التركية، وتطرح قضايا البحث، ومن أهمها قصص المسلسلات التايفزيونية الرائعة التي تغطى المسلسلات التركية، وتطرح قضايا

<sup>&</sup>lt;sup>†</sup> Yashot, Mohammed Arfan Salem Ba. "ADEN UNIVERSITY STUDENT'S REACTION TOWARD THE TURKISH DRAMA." **American International Journal of Social Science Research** 11.1 (2022): 35-42.

اجتماعية مهمة، وترسيخ القيم الوطنية، وتزيد من الانتماء القومي، وعلاوة على ذلك، تختار الدراما التركية ممثلين في غاية الجمال ومواقع التصوير الجميلة.

بالإضافة إلى الدراما التركية التي تسرق حب الناس لأنها تحاكي الرغبات والميول البشرية مثل الشجاعة، وقد عكست المسلسلات التلفزيونية التركية صورة جيدة عن تركيا والشعب التركي، إلى التأكيد على أن تركيا بلد الحب والسلام، وكذلك بلد ثقافي واجتماعي له تاريخ عميق الجذور، وقد تم تحديد التاريخ الحقيقي للدولتين السلجوقية والعثمانية، وتركيا واليمن كدولتين مسلمتين.

٢. دراسة وطار خولة (٢٠٢١) بعنوان "الصفات القيادية للشخصيات التاريخية في الدراما التركية دراسة تحليلية للجزء الثاني من مسلسل "قيامة آرطغرل ". †

تعد هذه الدراسة من الدراسات السيميولوجية، وتبلورت مشكلة هذه الدراسة في الكشف عن الصورة للشخصية القيادية التي عكسها الجزء الثاني من مسلسل قيامة آرطغرل، ودارت حلقات المسلسل حول شخصية الفاتح أو الغازي "آرطغرل"، وهذه الشخصية مهدت لبداية الدولة العثمانية التي دامت مدتها لمده عام، واستمدت الدراسة أهميتها من خلال الدور المهم التي لعبته هذه المسلسلات التاريخية وأصبحت هذه المسلسلات محط أنظار المهتمين بالمجالين الاجتماعي والإعلامي.

وهدفت هذه الدراسة الي التعرف علي الصفات الفيزيولوجية لشخصيه البطل في قيامة آرطغرل، ومعرفه الصفات الاجتماعية للبطل في هذا المسلسل، وكيفيه تحليل الأفلام تحليلاً علمياً، وذلك عن طريق منهج التحليل النصي لمقاربه "رولان بارث"، والكشف عن المهارات القيادية لشخصيه البطل في هذا المسلسل.

وتلخصت نتائج هذه الدراسة في سعى المخرج "متين غوناي "الي إبراز الدور البطولي للقائد، وذلك عن طريق تقديمه لمجموعه من الصفات الاجتماعية والفيزيولوجية والفسيولوجية، وذلك بهدف الالمام بجميع صفات القائد في مسلسل قيامة آرطغرل، وقد قام المخرج باستعمال أساليب تعبيريه، وقام باستخراجها عن طريق التقطيع المشهدي للمسلسل، واعتمد المخرج في بناء أحداث المسلسل على التسلسل الكرونولوجي

<sup>&</sup>lt;sup>‡</sup> وطار خوله "الصفات القيادية للشخصيات التاريخية في الدراما التركية دراسة تحليليه في الجزء الثاني من مسلسل قيامه آرطغرل" ، رسالة ماجستير غير منشوره (جامعه ام البواقي :قسم العلوم الإنسانية ، اتصال و علاقات عامه ٢٠٢١).

للأحداث التاريخية التي حدثت لآطغرل، وذلك عن طريق استحضار أهم المحطات التاريخية له، كما قام المسلسل بعكس بعض القيم الاجتماعية والسياسية والدينية لأطغرل، بالإضافة ، بالإضافة إلى قيام مسلسل قيأمة أرطغرل بعرض حياه البطل أرطغرل القتالية والتي جسدها لنا على أنها شخصيه قياديه محنكة.

٣. دراسة Saleem, Nadia, and Saba Sadiq) بعنوان "الدراما التركية وتأثيراتها على ثقافة باكستان". §

هدفت هذه الدراسة إلى دراسة الآثار الثقافية للدراما التركية على الشباب في باكستان، ويعتبر هذا البحث بحث استقصائي، حيث تم جمع البيانات من طلاب جامعة البنجاب لاستكشاف التغيير في عقليات الشباب، وتم تطبيق اختبار T المستقل لقياس التأثير على قاعدة الجنس، وقد وجد أن المشاهدات هن أكثر تأثراً بهذه الأعمال الدرامية.

وكانت أهم نتائج هذه الدراسة أن الشباب يشاهدون الدراما التركية باهتمام ويتأثرون بالتصوير الرائع للمشاهد الطبيعية الجذابة، علاوة على ذلك أثبتت هذه الدراسة أن الأعمال الدرامية التركية المدبلجة تغير بشكل تدريجي عقول الشباب وانماط حياتهم، وتعد هذه الظاهرة ذات أهمية كبيرة، وتتطلب الاهتمام من أجل إنقاذ الهوية الثقافية لدى الشباب في باكستان الذين يواجهون بالفعل غزوًا ثقافيًا من صناعة الدراما الهندية، وتم التحليل على أساس تصور المشاهدين تجاه الأعمال الدرامية التركية المدبلجة حيث إن باكستان على الرغم من أنها دولة نامية لديها ثقافة غنية جدًا ومتنوعة، فهي تعانى من الإمبريالية الثقافية بسبب المحتوى الأجنبي الذي يتم نقله عبر القنوات الفضائية وتلفزيون الكابل.

1 7 1

Saleem, Nadia, and Saba Sadiq. "Turkish dramas and its effects on Culture of Pakistan." Media and Communication Review 1.1 (2021): 1-16.

# ٤. دراسة (٢٠٢١ Kiran, Ujala) بعنوان "تأثير الدراما التلفزيونية التركية "قيامة آرطغرل "على الشباب دراسة حالة لشباب بلدة ""Bahawalpur"

تستهدف هذه الدراسة اكتشاف تأثير الدراما التليفزيونية التركية التاريخ الإسلامي على الشباب، وقد استخدمت الدراسة نظرية cultivation and Gratifications للتحليل، واستخدمت طريقة المسح لجمع البيانات، وقد جمعت الباحثة عينة من ٥٠٠ شاب من سكان باهأوالبور بخلفيات تعليمية مختلفة باستخدام عينات هادفة لتحليل البيانات، وقد استخدم برنامج ( SPSS الحزمة الإحصائية للعلوم الاجتماعية)، ويكتشف الباحث أيضا متوسط البيانات، كما تظهر الدراسة أن معظم المبحوثين يعتقدون أنهم حصلوا على معلومات عن التاريخ الإسلامي، وهذه الدراما المليئة بالمحاربين الشجعان وأصلهم من تركيا تقربنا من تركيا التي تلعب الدراما دورًا مهمًا في الثورة، كما يعتقد المشاركون في الاستطلاع أنهم تلقوا رسالة إيجابية من أجل أحداث تغيير إيجابي في أسلوب حياتهم من أجل توحيد العالم الإسلامي، وأن نوعًا آخرا من الأعمال الدرامية سيخدم أيضا نفس الرسالة وأفضل مثل هذه الدراما، وجاءت أهم نتائج هذه الدراسة أن المستطلعين يعتقدون أن هاتين الدولتين الباكستان وتركيا هما أهم دول العالم الإسلامي، كما أنهما دولتان قويتان كلأهما يمكن أن يوحد العالم الإسلامي مرة أخرى لتحقيق الكرامة المفقودة، كما يعتقد معظم المستجيبين أيضا أن مثل هذه الأعمال الدرامية تؤثر على أعراف وقيم المجتمع، وأيضا على التفاعل الاجتماعي، كما يعتقد المستطلعون أيضا أن هذه الدراما تروج للإسلام واقامة علاقة قوية مع تركيا، وجدت الباحثة أن الفرضية الأولى مقبولة في البحث والتي تنص على أن "الشباب يتأثر بمحتوى الدراما التركية آرطغرل غازي"، ووجدت الباحثة أن الفرضية الثانية مقبولة في البحث، والتي تنص على أن "الدراما التركية" آرطغرل غازي اتتشر القيم الإسلامية لدى الشباب.

<sup>\*\*</sup> Kiran, Ujala. Effects of Turkish tv drama Ertugrul Ghazi on youth A case study of Bahawalpur. **Diss**. 2021.

# ٥. دراسة سحر حسنى غريب احمد (٢٠٢٠) بعنوان "صورة المرأة في الدراما المدبلجة. \* †

تبلورت مشكلة هذه الدراسة في الكشف عن ملامح صورة المرأة المقدمة في الدراما المدبلجة وعلاقتها بإدراك الفتاة الجامعية لواقعها الاجتماعية، وتكمن أهمية هذه الدراسة في أن الدراما التلفزيونية تعتبر من أكثر الموارد التلفزيونية جذبًا للمشاهد، وذلك بسبب المواقف الحياتية التي تعرضها وتكون قريبة من حياة المشاهد مما تجعل المشاهد يستفيد من هذه الأعمال الدرامية في حل مشاكله اليومية، وهدفت هذه الدراسة إلى التعرف على القيم التي تتبناها المرأة في الدراما المدبلجة، والتعرف على مدى إدراك الفتاة الجامعية لواقعية الصورة المقدمة عن المرأة في الدراما المدبلجة، وتعد هذه الدراسة من الدراسات الوصفية، واعتمدت على منهج المسح بالعينة بشقيه التحليلي والميداني.

وقد توصلت الدراما الهندية المدبلجة وإدراك الفتاة الحمائية بين التعرض للدراما الهندية المدبلجة وإدراك الفتاة الجامعية لواقعها الاجتماعي أقل أو ما يساوي ٢٠٠١، وعدم وجود علاقة ذات دلالة احصائية بين معدل مشاهدة الفتاة للدراما الهندية المدبلجة وادراك الصورة الإيجابية للمرأة في الدراما الهندية المدبلجة.

7.دراسة سهير صالح ابراهيم (٢٠٢٠) بعنوان "أثر التعرض للقيم التربوية في الدراما التركية المدبلجة على تبنى المراهقين لنمط الحياة المتحرر"، \*\*

تركزت مشكلة هذه الدراسة في التعرف على أهم القيم التي تقوم بتقديمها المسلسلات التركية المدبلجة، وما هو إدراك المشاهدين المراهقين لها وتأثيرها على سلوكياتهم وقيمهم داخل مجتمعهم، والقيام بتقييم إيجابياتها وسلبياتها التي قد تتفق أو تتعارض مع القيم والسلوكيات السائدة في المجتمع المصري، والقيام برصد هذا التأثير على رؤيتهم وتبنيهم لنمط الحياة المتحرر، وجاءت أهمية هذه الدراسة في دراسة القيم والتي تعتبر من القضايا المهمة والتي دار حولها الكثير من الجدل، وكان من أهم أهداف هذه الدراسة التعرف على القيم والسلوكيات الإيجابية والسلبية التي تقدمها الدراما التركية، وذلك عن طريق تحليل عينة من المسلسلات

<sup>&</sup>lt;sup>††</sup> سحر حسني غريب أحمد ، "صورة المرأة في الدراما المدبلجة ".المجلة الدولية للبحوث والدراسات في التربية النوعية، .59-33 :(2022) 1.2

<sup>&</sup>lt;sup>‡‡</sup> سهير إبراهيم صالح. "أثر التعرض للقيم التربوية في الدراما التربية المدبلجة على تبنى المراهقين لنمط الحياة المتحرر."، **المجلة العلمية لبحوث الإذاعة والتلفزيون، ٢٠٢٠.١٦** (٢٠٢٠): ١٦٣-٢٥٠.

التركية المقدمة في الفضائيات، بالإضافة التعرف على حجم تعرض الشباب لهذا النوع من الدراما، وأسباب ودوافع الاقبال المتزايد عليها، وتوصلت هذه الدراسة إلى وجود علاقة دالة بين معدلات تعرض المراهقين للمسلسلات التركية حسب متغيراتهم الديموغرافية، كما أظهرت النتائج وجود فروق دالة احصائية بين المراهقين في دوافع مشاهدتهم الطقوسية والنفعية للمسلسلات التركية طبقا لمتغيراتهم الديموغرافية.

٧.دراسة Rehan, Muhammad, and Zubair Shafiq) بعنوان " آثار الدراما التركية على شباب جنوب البنجاب" الآلاء التركية على شباب جنوب البنجاب " الآلاء القرام القرا

تظهر الدراسة أن غالبية الأعمال الدرامية التركية باستثناء Diriliş: Ertuğrul تعرض صورة لتركيا تتعارض مع تصورها للعالم مثل: علاقات الزواج، وخيارات الملابس أو العلاقات الأسرية، وسلوك أفراد الأسرة مع كل منهما الآخر بخلاف التأثير السلبي، بالإضافة إلى التأثير الإيجابي لهذه الأعمال الدرامية على قدرات تعلم اللغة للجمهور، ولكن هذا كان مفيدًا فقط لمن شاهدوا هذه الأعمال الدرامية مع الترجمة على خدمات البث عبر الإنترنت مثل Netflix، كما تشير النتائج إلى أن هذه الأعمال الدرامية كان لها مثل هذا التأثير القوي على الشباب الذين يفضلون مشاهدة الأعمال الدرامية بدلاً من رؤية الضيوف في المنزل، بالإضافة إلى التأثير السلبي للدراما التركية المتاحة في باكستان على الشباب الباكستاني أكثر من التأثير الإيجابي.

٨.دراسة ) ٢٠٢٠Okumus, M. Sami ( بعنوان " آليات التفاعل الاجتماعي للمسلسلات التلفزيونية التركية المصدرة: \*\*\* حالة كرواتيا"

تهدف هذه الدراسة إلى التعامل مع تطور قطاع المسلسلات التافزيونية في سياق المسلسلات التركية (TS) في السنوات الأخيرة، سواء فيما يتعلق بتصدير هذه المسلسلات إلى الخارج، أو الآثار الاجتماعية والثقافية لهذه المسلسلات في البلدان التي تعرض فيها، وتستكشف الدراسة عادات المشاهدة للمشاهدين الكرواتيين، ووجهة نظرهم في مشاهدة التلفزيون، والمسلسلات التلفزيونية بشكل عام، وتجربتهم مع المسلسلات التلفزيونية

\_

<sup>§§</sup> Rehan, Muhammad, and Zubair Shafiq. "Effects of Turkish Dramas on the Youth of South Punjab." **Global Mass Communication Review**, 3 (2020): 136-142.

<sup>\*\*\*</sup> Okumus, M. Sami. "Social Interaction Mechanisms of Exported Turkish TV Series: The Case of Croatia." **European Journal of Behavioral Sciences**, 3.2 (2020): 52-72.

المختلفة والعناصر التي جذبتهم لمواصلة المشاهدة، وآرائهم في المسلسلات التلفزيونية المستوردة من أمريكا الشمالية وأمريكا اللاتينية وأوروبا، وتحاول الدراسة فهم وجهات نظر الجمهور حول المسلسلات التلفزيونية التركية وكيفية تشكيل تفضيلاتهم، كما تعرض هذه الدراسة أيضا عدد المسلسلات التلفزيونية التركية التي تم إصدارها في كرواتيا بين عام ٢٠١٠ (عندما تم إصدار أول مسلسل تلفزيوني تركي في كرواتيا) و ٢٠٢٠ وتأثيرها على السكان المحليين، كما تم تحليل المسلسلات التلفزيونية التركية وتفاصيل الإنتاج ومعلومات البث وشرحها باستخدام المعلومات التي تم الحصول عليها من الجمهور الكرواتي من خلال استبيان عبر الإنترنت .

وتلخصت أهم نتائج هذه الدراسة في إن نجاح المسلسلات التلفزيونية التركية في تشيلي ينبع من القيم الاجتماعية المشتركة، كما يشير فيسينتي أيضا إلى المسلسل التركي بقوله: "إنهم يشبهوننا، هذه أشياء قريبة جدًا ومألوفة جدًا ...". في أمريكا اللاتينية، نحن كاثوليكيون بشكل أساسي وتركيا في الغالب مسلمون لكننا نتعامل بنفس الطريقة مع الأشياء الاجتماعية.

# 9. دراسة "٢٠٢٠ بعنوان "Ghanbarlou Sığın, Aykut, and Raheb Mohammedi تقييم الأثار الاجتماعية والثقافية للمسلسلات التليفزيونية التركية على المجتمع الأذربيجاني". †††

تهدف الدراسة إلى التحقق من الآثار الاجتماعية والثقافية للمسلسل التلفزيوني التركي على المجتمع الأذربيجاني "الرفيق"، الذي تنبع قرابة من تركيا من وجهة نظر عرقية، ومن طرق مماثلة للحياة الاجتماعية، وتم إجراء البحث في عام ٢٠١٩ في باكو عاصمة جمهورية أذربيجان، وتم أخذ السلسلة التي تم تصديرها من تركيا إلى أذربيجان كمنتجات إعلامية، وأجريت مقابلات شبه منظمة مع ٢٠ شخصًا تمت مقابلتهم، تم الوصول إليهم باستخدام عينات كرة الثلج، وقد تراوحت أعمار الأشخاص الذين تمت مقابلتهم بين ٢٥ و ٥٤ عاماً، وكان ٨ منهم من النساء، بينما كان ١٢ منهم رجالاً، وتم تفسير البيانات التي تم الحصول عليها من خلال أخذ الأدبيات الموجودة في الاعتبار أثناء تحليل القضية المطروحة، وذلك لشرح الجوانب التي يتأثر

Sığın, Aykut, and Raheb Mohammedi Ghanbarlou. "Türk Televizyon Dizilerinin Azerbaycan Toplumu Üzerindeki Sosyo-Kültürel Etkilerini Anlamaya Yönelik Bir Değerlendirme." Electronic Turkish Studies 15.1 (2020).

فيها المجتمع الأذربيجاني بالمسلسل التركي، وكيف تؤثر عليه في هذا الاتجاه، وتمت الإجابة على الأسئلة التالية بشكل رئيسي: ما هي مواقف المجتمع الأذربيجاني تجاه الجانب الاجتماعي والثقافي لمنتجات وسائل الإعلام التركية؟ ما هي أنواع تأثير وسائل الإعلام التركية على الحياة الاجتماعية الأذربيجانية؟

في نهاية الدراسة، كان من أهم نتائج هذه الدراسة ان المنتجات الإعلامية تحتل جدول أعمال المجتمعات، وتؤثر على أساليب الحياة الاجتماعية، وجاءت تقييمات المجتمع الأذربيجاني لتركيا والتصورات المتغيرة والمواقف والسلوك المتأثر بالمسلسلات التلفزيونية كمجالات بحثية مهمة.

٠١٠. دراسة شكري فرحاتي (٢٠١٩) بعنوان "الثقافة الجماهيرية للدراما التركية وتأثيرها على القيم الإجتماعية للشباب الجامعي من طلبة علوم الإعلام والاتصال بجامعة محمد خضير بسكرة ". ###

جاءت هذه الدراسة للكشف عن تأثير الثقافة الجماهيرية للدراما التركية على القيم الاجتماعية للشباب الجامعي، وتمثل الهدف الرئيسي لهذه الدراسة في الكشف عن تأثير الثقافة الجماهيرية للدراما التركية على قيم الترابط الأسرى قيم الشباب الجامعي، وتمثلت تساؤلات هذه الدراسة فيما هو تأثير الدراما التركية على قيمة العنف عند الشباب لدى الشباب الجامعي وهدفت هذه الدراسة إلى التعرف على تأثير الدراما التركية على قيمة الترابط الأسرى لدى الشباب الجامعي وهدفت هذه الدراسة إلى التعرف على تأثير الدراما التركية على قيمة الحرية لدى الشباب الجامعي كما سعت للكشف عن انعكاسات الثقافة الجماهيرية للدراما التركية على قيمة الحرية لدى الشباب الجامعي، وتعتبر هذه الدراسة ضمن الدراسات الوصفية، واعتمدت هذه الدراسة على الاستبيان والملاحظة كأداة من أدوات جمع البيانات، وبلغ عدد عينة هذه الدراسة ٢٤ مفردة للمتابعين للدراما التركية، واستخدمت برنامج Spss في عملية تفريغ البيانات.

وتلخصت نتائج هذه الدراسة في اللهجة المفضلة لمشاهدة الدراما التركية هي اللهجة السورية بنسبة ٩٠٠٠%، كما بلغت نسبة متابعة المبحوثين للدراما التركية ٢٣% بصفة دائمة، وبنسبة ٩٠٠٠% بصفة

<sup>\*\*\*</sup> شكري فرحاتي ،الثقافة الجماهيرية للدراما التركية وتأثيرها على القيم الاجتماعية للشباب الجامعي، رسالة ماجستير غير منشورة ،(جامعة محمد خضير بسكرة :كلية العلوم الانسانية الاجتماعية ،١٩ ، ٢٠١).

غير دائمة، وكانت نسبة قيم الترابط الأسرى والتي تجسدت في العيش في أسرة كبيرة بنسبة ٢٣.٤%، كما ساهمت الدراما التركية في نشر ثقافة العنف بنسبة ٩٠٤٥%، وجاءت نسبة التحرر للثقافة التركية نسبة عالية بلغت. ٩٠٩% من نسبة المبحوثين.

11.دراسة علياء عبد الفتاح رمضان بعنوان "تعرض الشباب الجامعي المصري للمسلسلات التركية التلفزيونية وعلاقته بقيمهم المجتمعية" ٢٠١٠ ١٩٩٩

استهدفت هذه الدراسة التعرف على نوعية القيم الدينية والأخلاقية المقدمة في المسلسلات التركية وطريقة تتاولها، والتعرف على نوعية القيم الاجتماعية المقدمة في المسلسلات التركية وطريقة تتاولها، والتعرف على نوعية القيم الاقتصادية نوعية القيم الأسرية المقدمة في المسلسلات التركية وطريقة تتاولها، وانتهت الدراسة إلى تبني الشباب اتجاها سلبياً نحو بعض القيم السلبية المعروفة في المسلسلات التركية، كما كشفت النتائج اتجاه الشباب نحو تقليد أبطال المسلسلات التركية في طريقة الملبس، والمكياج، وتسريحات الشعر، بالإضافة إلى أن المسلسلات التركية تغرق الشباب في الرومانسية المفرطة البعيدة عن الواقع بشكل كبير ، كما أظهرت النتائج بعض القيم الإيجابية التي تبناها الشباب مثل: الحوار في المسلسلات التركية واقعي ويؤكد على احترام العواطف الإنسانية مثل الحب والحنان والأمومة والأبوة كما هي في الواقع.

المحور الثاني :يتناول الدراسات التي تناولت مفهوم "التضليل الأعلامي ":

١.دراسة نور الهدى رحابي وآخرون (٢٠٢٠) بعنوان " التضليل في الاعلانات التجارية". \*\*\*\*

تهدف هذه الدراسة إلى معرفة النقاط التي يتم تداولها واستعمالها للتضليل في معظم الإعلانات التجارية، والتعرف على مختلف العلامات والرموز التي يتم توظيفها والتضليل فيها، بالإضافة إلى معرفة مدى التزام الإعلانات التجارية بالأخلاقيات، وقد اعتمدت هذه الدراسة على منهج التحليل السيميولوجي، وخلصت

<sup>&</sup>lt;sup>§§§</sup> عليا عبد الفتاح رمضان ،تعرض الشباب الجامعي المصري للمسلسلات النركية التلفزيونية وعلاقته بقيمهم المجتمعية، رسالة ماجستير غير منشورة ،(جامعة طنطا ،كلية تربية ، ٢٠١٠). \*\*\*\*رحابي نور الهدي; سوداني شهرزاد، رجيمي رندة. التضليل في الإعلانات التجارية. ٢٠٢٠.

الدراسة إلى أن هناك اتجاه أخلاقي للإعلان و له جملة من الضوابط الأخلاقية التي تحكمه والتي تحدد له مساره حتى لا ينحرف عن أهدافه الحقيقية التي وجد لها ولا يتجاوز ثقافة المجتمع، وكذلك مواد قانونية تنص عليه، حتى يتماشى مع ثقافة المجتمع، والحد من التجاوزات الأخلاقية الشائعة في الإعلانات وهذا يدعوا إلى احترام جملة من القواعد والمبادئ العامة التي يبنى عليها بمختلف أنواعه، فهو يعتبر أداة مهمة وفعالة للترويج لمختلف السلع والخدمات، ومصدر للمعلومات بالنسبة للجمهور، وذلك لما له من دور كبير في التأثير على قرارهم الشرائي وسلوكهم الاستهلاكي، كما أظهرت النتائج عدم الالتزام بالمعايير الأخلاقية كالصدق في الإعلانات الجزائرية حيث يبتعد المستهلكون.

٢.دراسة سارة نصر محمد (٢٠٢٠) بعنوان: اتجاهات النخبة المصرية ازاء التضليل الإعلامي بالقنوات الموجهة ضد مصر ودليل مقترح لمواجهتها ،. ††††

تمثلت مشكلة هذه الدراسة في الكشف عن أساليب التضليل الإعلامي للقضايا المصرية البارزة التي تعرضها القنوات الموجهة ضد مصر، وذلك من خلال تقييم الصفوة المجتمعية للجهود الإعلامية المصرية، واهتمت بدراسة مدى التضليل الإعلامي من خلال الحملات الموجهة ضد مصر وتأثيرات هذه الحملات على المجال السياسي والاقتصادي، وصولًا للضرر النفسي الذي تسببه على المواطن، وهدفت هذه الدراسة إلى الكشف عن أهم أهداف حملات التضليل الإعلامي الموجه ضد مصر من وجهة نظر النخبة المصرية، والتعرف على أهم أساليب حملات التضليل الإعلامي الموجه ضد مصر، والقيام بعمل دليل مقترح بهذه القنوات لمواجهة هذا التضليل، واعتمدت هذه الدراسة على نظرية المسؤولية الاجتماعية كاطار نظري للدراسة، واستخدمت الباحثة المقابلة كأداة من أدوات جمع البيانات، وتوصلت الدراسة إلى دور هذه القنوات في عملية التضليل.

٣.دراسة آيات احمد رمضان (٢٠١٨) بعنوان: "آليات التضليل الإعلامي في المواقع الثقافية الموجهة للجمهور العربي" دراسة تحليلية لموقع القنطرة للحوار مع العام الإسلامي". \*\*\*\*

<sup>††††</sup> سارة نصر محمد، اتجاهات النخبة المصرية إزاء التضليل الإعلامي بالقنوات الموجهة ضد مصر ودليل مقترح لمواجهتها ، مجلة البحوث والدراسات الاعلامية ، ٢٠٢٠ ، ص ١٦٢ ا لمواجهتها ، مجلة البحوث والدراسات الاعلامية ، ١٣٠٤ ، ٢٠٢٠ ، ص ١٦٢ \*‡‡‡ آيات احمد رمضان، آليات التضليل الإعلامي في المواقع الثقافية الموجهة إلى الجمهور العربي ، دراسة تحليلية لموقع القنطرة للحوار مع العالم الإسلامي، مجلة بحوث العلاقات العامة الشرق الاوسط ،المجلد ١١٨ عدد ٢٠١٨.

تهدف هذه الدراسة إلى التعرف على أساليب التضليل في موقع قنطرة للحوار مع العالم الإسلامي باعتبارها نموذجا للمواقع الثقافية الموجهة إلى العالم العربي، ومعرفة حجم التضليل الذي يحويه الموقع من خلال الدراسة التحليلية لقضايا المرأة المسلمة، ومعرفة أنواع أساليب التضليل الإعلامي التي يستخدمها الموقع في تناوله لقضايا المجتمع المسلم، بالإضافة إلى معرفة حجم استخدام كل أسلوب من أساليب التضليل الإعلامي في الموقع، واعتمدت هذه الدراسة على المنهج المسحي بهدف تحليل مضمون موقع قنطرة للحوار مع العام الإسلامي، وتوصلت الدراسة إلى أن أكثر الآليات المستخدمة في الموقع خلال تناول الموقع لقضايا المرأة في المجتمعات العربية هي الانتقائية بنسبة ٢,٣٥% بدوافع مؤسسية وفردية، تلاها آلية الإيهام بأساليبها بنسبة ١٩٠١%، ثم الإغراق بنسبة ٢٥١%، تلاها آلية التشويش بنسبة ٢,٦٨، واحتلت آلية الخلط المرتبة الأخيرة بنسبة ٨,٥%، وأوصت الدراسة بصياغة بروتوكولات دولية يكون للدول النامية فيها وخاصة في المنطقة العربية لما لها من خصوصية حتى اختيار المحتوى الإعلامي الموجه إلى شعوبها واختيار ما يتلاءم مع أمنها القومي وما يتلاءم مع هويتها.

# ٤ .دراسة عبد الحسين كاظم العطواني (٢٠١٨) بعنوان "التضليل الإعلامي في بث المعلومات ." \$\$\$\$

يهدف البحث إلى معرفة التضليل الإعلامي في بث المعلومات التي تقوم بها وسائل الإعلام، وقد توجه الباحث إلى المركز العراقي لحرية الإعلام، أحد منظمات المجتمع المدني غير الحكومية، كون هذا المركز لديه نشاط متعدد في مجال الإعلام وفي منأى عن التأثيرات التي تفرضها المؤسسات الإعلامية على العاملين من حيث إتباع سياسة المؤسسة وأجندتها، والجهة الممولة لها، واستخدم الباحث المنهج المسحي، كما اعتمد على الاستبيان لجمع البيانات، وقد تم تقسيم البحث إلى أربعة مباحث، وخلص الباحث لبعض النتائج أهمها: أن المعلومات التي تبثها وسائل الإعلام لا تسير بالاتجاه الصحيح، وتشوه المعلومات بدافع إشغال البلد في الصراعات السياسية، وأن الوسائل في تضليل المعلومات هي القنوات الفضائية، بالإضافة إلى أن الممارسات الإعلامية الأكثر استخداما التي تركز

<sup>. \$\</sup>text{\$\frac{\partial \text{\$\partial \tex

عليها وسائل الإعلام في تضليل المعلومات هي إثارة النعرات الطائفية، والتضخيم من قدر رمز داعش الإرهابية.

# التعليق على الدراسات السابقة:

- 1. اتضح عدم وجود دراسات سابقه حول التضليل القيمى الذى تبثه الدراما التركية الموجهة وعلاقته بالسلوك المجتمعي لدى الشباب الجامعي .
  - ٢. اعتمدت اغلب الدراسات والبحوث على المنهج المسحى والمنهج الوصفى .
  - ٣. اوضحت الدراسات السابقة مدى اهمية الدراما في تغيير قيم وسلوكيات الشباب.

#### حدود استفادة الباحثة من الدراسات السابقة:

1. الفهم الجيد للمشكلة البحثية وبلورتها، وتحديد منهج الدراسة، والدراسات السابقة وكيفية توظيفها والاستفادة منها، والإدراك الواعي للإطار النظري لدراستها والمتمثلة في التضليل القيمي في الدراما التركية الموجهة وعلاقته بالسلوك المجتمعي للشباب الجامعي.

٢.ساعدت هذه الدراسات الباحثة في وضع تساؤلات الدراسة وكيفية صياغتها، وصياغة الفروض، ومعرفة المفاهيم والمصطلحات، وكيفية وضع استبيان دقيق يجمع أكبر قدر ممكن من المعلومات حول الدراسة، والتطلع على ما توقفت عنده الدراسات.

# أوجه الاتفاق مع الدراسات السابقة:

- 1. اتفقت هذه الدراسة مع الدراسات السابقة في الفئة (العينة) التي قامت عليها الدراسة وهي فئة الشباب، وهي الفئة الأكثر أهمية في المجتمع، حيث إن الشباب هم القوة الإيجابية التي تدفع عجلة التنمية، بالإضافة إلى أنهم عماد الأمم وأساس تقدمها.
- ٢. اتفقت هذه الدراسة مع أغلب الدراسات السابقة في موضوع القيم، باعتبار أن القيم هي التي تحافظ على
   تماسك المجتمع، وهي التي تحدد مبادئه ومثله العليا، وبالقيم يستقيم المجتمع ويتقدم.

#### أوجه الاختلاف مع الدراسات السابقة:

1. اعتمدت غالبية الدراسات السابقة على الدراسة التحليلية لعينة من مسلسلات الدراما التركية، ولكن هذه الدراسة اعتمدت على الدراسة الميدانية وطبقتها على عينة من الشباب الجامعي.

٢. أما الدور الذي سوف تقوم به هذه الدراسة فيتحدد في معرفة مدى التضليل القيمي الذي نتج عن الدراما التركية الموجهة وعلاقته بالسلوك المجتمعي لدى الشباب الجامعي، وهو موضوع لما تتطرق له الدراسات السابقة من قبل.

#### مشكلة الدراسة:

تعد الدراسة والملاحظة أحد المصادر المهمة في تحديد مشكلة الدراسة، ومن خلال ملاحظة الباحثة وجدت أن هناك تزايدًا في أعداد المشاهدين للدراما بصفة عامة، والدراما التركية بصفة خاصة من قبل الشباب الجامعي، ونالت هذه الدراما الموجهة اهتمام الكثير من الشباب الجامعي.

وتسعى هذه الدراسة لقياس التضليل القيمى الذى تبثه الدراما التركية فى المجتمع المصرى وتأثيرها على قيم وسلوكيات الشباب الجامعى .

وتتلخص مشكلة الدراسة في التساؤل الرئيسي التالي:

ما مدى التضليل القيمي الذي تبته الدراما التركية الموجهة وعلاقته بالسلوك المجتمعي لدى الشباب الجامعي؟

# الأطار النظري للدراسة:

نظرية الغرس الثقافي:

اعتمدت الباحثة على نظرية الغرس الثقافي كإطار نظري لهذه الدراسة حيث تعد نظرية الغرس الثقافي من النظريات التي تهتم بدراسة دور التلفزيون في إدراك الجمهور للعالم والواقع المحيط به.

وتعتبر هذه النظرية من النظريات التي تحدثت على التأثير بعيد المدى الذى تقدمه وسائل الإعلام، وترجع اصولها إلى العالم الأمريكي "جورج جرينز" من خلال مشروعاته الخاصة بالمؤشرات الثقافية الذى قام

بالبحث فيه عن تأثير وسائل الاتصال الجماهيرية على البيئة الثقافية، ويرى جورج "جيربنر" أن التلفزيون يعتبر قوة مسيطرة للكثير من المشاهدين، والمصدر الرئيسي لبناء تصورات الجمهور عن الواقع الاجتماعي، فهو يعتبر مركزًا للثقافة الجماهيرية، وتأثيره يعتبر أساسيًا في التنشئة الاجتماعية لغالبية المشاهدين بما يعرضه التلفزيون من أدوار اجتماعية ونماذج للسلوك \*\*\*\*\*.

#### أهمية الدراسة:

1. تستمد هذه الدراسة أهميتها من موضوعها، وهو التضليل القيمي في الدراما التركية الموجهة وعلاقته بالسلوك المجتمعي للشباب الجامعي لأهم وسيلة إعلامية في أكثر القوالب الفنية تشويقًا وجماهيرية وهي الدراما لأكثر الشرائح العمرية أهمية وهي مرحلة الشباب الجامعي.

٢.محاولة تغيير الإقبال المتزايد على مشاهدة الدراما التركية الموجهة بالفضائيات العربية من قبل الشباب
 الجامعي، وما جاءت به هذه الدراما ليتزامن معه ارتفاع نسبة المشاهدة.

٣. تزايد المساحة الزمنية للمسلسلات التركية المدبلجة على الخريطة الإعلامية للقنوات الفضائية.

٤. التضليل القيمي في الدراما التركية الموجهة وعلاقته بالسلوك المجتمعي للشباب الجامعي.

#### أهداف الدراسة:

# الهدف الرئيسي للدراسة:

هو معرفة التضليل القيمي في الدراما التركية الموجهة وعلاقته بالسلوك المجتمعي للشباب الجامعي.

#### الأهداف الفرعية للدراسة:

- 1. معرفة موقف الشباب الجامعي من التضليل القيمي التي تطرحه الدراما التركية الموجهة.
  - ٢. التعرف على تأثير هذه الدراما الموجهة على قيم وسلوكيات الشباب الجامعي.
- ٣. الوقوف على القيم والمفاهيم التي تبثها المسلسلات التركية الموجهة من وجهة نظر الشباب الجامعي.

1 / 1

George Gerbner, Larry Gross, Michael Morgan and Nancy Signorielli, **The Public Opinion Quarterly**, Vol. 48, No. 1 (Spring, 1984), pp.

# مفاهيم ومصطلحات الدراسة:

ومنهم من يرى ان التضليل هو "الكذب والتشويه والخداع واخفاء الحقائق للتأثير في اتجاهات الرأي العام والقيادات السياسية والعسكرية باستخدام أساليب التسويق الدعائي والسياسي وتقنيات التعامل النفسي وتوظيف التكنولوجيا الحديثة ". \*\*\*\*\*

التعريف الإجرائي: ويقصد به تزيف قيم وسلوكيات مجتمعاتنا العربية والاسلامية الصحيحة والمتعارف عليها وخلطها بقيم وسلوكيات غربية أوروبية تتنافي تماما مع أعرافنا غربية، وذلك لجذب انتباه الشباب الجامعي وزيادة اقبالهم على متابعة تلك الدراما وذلك لأهداف معينة، منها زيادة نسبة المشاهدة للدراما التركية ولزيادة الاقبال عليها.

and deception techniques" The Art and Science of Military Deception" Artrh House intelligence and information operations, Artrh House publishers, 2013 P192-189.

19٤—ميدة سميسم، الحرب النفسية والرأي العام، ط١، (القاهرة: الدار الثقافية للنشر ١٩٠٠)، ١٩٤هـ، ط١، (القاهرة: الدار الثقافية للنشر ١٩٤٠)، ١٩٤هـ،

#### القيم:

التعريف الاصطلاحي: "مجموعة من المعتقدات والتصورات المعرفية والوجدانية والسلوكية الراسخة يختارها الإنسان بحرية بعد تفكر وتامل، ويعتقد بها اعتقادا جازمًا تشكل لديه مجموعة من المعايير يحكم بها على الاشياء بالحسن أو بالقبح وبالقبول أو بالرد ، ويصدر عنها سلوك منتظم يتميز بالثبات والتكرار والاعتزاز ". والمناه المناه المعتقد المعتقدات والتكرار والاعتزاز ". والمعتقد المعتقد المعتقد

التعريف الإجرائي: يقصد بها العادات والتقاليد والقيم التي يتبناها الشباب الجامعي والخبرات الشخصنة والمجتمعة وكل الأنماط الثقافية التي تشكل لديهم إطار مرجعي في توجبه سلوكهم، وفي ضوءها يتم الاختيار بين البدائل المرغوبة من خلال ما تتشره وتبثه وسائل الاتصال الجماهيري، والتي تتمثل في القيم منها العلاقات الاجتماعية، والأسرة، وقيم العنف، والتحرر، والتعاون، والتي تكون إما بالترسيخ أو التعزيز أو التغيير عبر المسلسلات التركية الموجهة في شكل دراما تلفزيونية.

#### الدراما التركية:

التعريف الاصطلاحي: سلسلة حلقات درامية متتابعة ، في الغالب كتب نصها الأصلي باللغة التركية ويؤديها ممثلون أتراك في الغالب، وقامت شركات إنتاج فنية متعددة بدبلجتها إلى اللغة

العربية الفصحى أو بالأحرى باللهجات المحلية، ومن ثم بثها في المواقع الإلكترونية والفضائيات العربية.

التعريف الإجرائي: يقصد بها المسلسلات المترجمة والمدبلجة باللغة العربية ومختلف اللهجات والتي تبث في الفضائيات عبر وسائل الجماهيرية، وأهمها التلفزيون وتعرض شخصيات وأحداث، بمضامين تركية تجسد واقع معاش لدولة تركيا؛ لتسوق في شكل ثقافة وتحمل قيم وعادات إما لترسخ قيم اجتماعية معينة كالتحرر والعلاقات الاجتماعية ، وطرق الزواج التركية أو تغيرها بشكل وأسلوب آخر.

الله المسيرة ،۲۰،۱۹)، ص۲۰،۱۹ ماجد زكى الجلاد، تعلم القيم وتعليمها ،ط۲، (عمان: دار المسيرة ،۲۲۷)، ص۲۰،۱۹.

<sup>\*\*\*\*\*\*</sup> إبر أهيم يوسف العوامرة الصورة للبطل في المسلسلات التركية المدبلجة إلى العربية ، دراسة حالة الجزء الرابع من مسلسل وادي الذناب ، رسالة ماجستير غير منشورة، كلية الاعلام ، جامعة الشرق الاوسط ، الاردن ٢٠١٣، ص٦

#### الشباب:

التعريف الإجرائي: مفهوم الشباب في هذه الدراسة يقصد به فئة اجتماعية توجد في مرحلة عمرية محددة، وتمتد من سن ١٩ إلى سن ٢٩، ويتميز أفراد هذه الفئة ببعض المميزات والخصائص النفسية والاجتماعية والثقافية التي تجعلهم مختلفين عن الفئات الاجتماعية الأخرى.

# فروض الدراسة:

1. توجد علاقة أرتباطية بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي لديهم.

٢. توجد علاقة أرتباطية بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الثقافية للمجتمع التركي لديهم.

٣. توجد علاقة أرتباطية بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين تقيمهم القيم التي تقدمها.

ع. توجد علاقة أرتباطية بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما.

توجد علاقة ذات دلالة احصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين الصورة الثقافية
 والاجتماعية للمجتمع التركي لدى المبحوثين.

٦. توجد علاقة أرتباطية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما.

<sup>####</sup> محمد خولة درويش الناصر، تربية المراهق في رحاب الاسلام، ط٣، (الدمام: دار المعالى ٢٠٠٨)،ص١

٧. توجد فروق ذات دلالة احصائية بين المبحوثين عينة الدراسة في الصورة الاجتماعية والثقافية للمجتمع التركي تبعا للمتغيرات الديموغرافية.

٨. توجد فروق ذات دلالة احصائية بين المبحوثين عينة الدراسة في السلوكيات المنعكسة من مشاهدة الدراما
 التركية تبعا للمتغيرات الديموغرافية.

#### تساؤلات الدراسة:

- ما مدى مشاهدة الشباب الجامعي للدراما التركية الموجهة؟
- ما مدى حرص هؤلاء الشباب على متابعة هذا النوع من الدراما؟
  - ما دوافع مشاهدة الشباب الجامعي للدراما التركية الموجهة؟
- ما انعكاسات مشاهدة هذه الدراما على قيم وسلوكيات الشباب الجامعي؟
  - ما عادات وانماط مشاهدة الشباب الجامعي للدراما التركية الموجهة؟
    - ما القيم المكتسبة من مشاهدة الدراما التركية؟

# نوع الدراسة، والمنهج المستخدم:

# نوع الدراسة:

تنتمي هذه الدراسة إلى الدراسات الوصفية التي تهدف إلى وصف التضليل القيمي الناتج عن مشاهدة الدراما التركية الموجهة وعلاقته بالسلوك المجتمعي على الشباب الجامعي.

# منهج الدراسة:

وتعتمد هذه الدراسة على منهج المسح، وذلك لجمع المعلومات من مفردات مجتمع الدراسة من أجل التعرف على مدى التضليل القيمي الذي تبثه الدراما التركية الموجهة على الشباب الجامعي.

واعتمدت الباحثة على هذا المنهج لأنه الأنسب لهذه الدراسة؛ لأن الهدف المرجو من هذه الدراسة هو تحقيق نتائج وإجابات من خلال الموضوع المتناول والذي يبرز في إشكالية وطرح التساؤلات وصيغة الربط بين المتغيرات.

# مجتمع الدراسة، وعينتها:

# مجتمع الدراسة:

يتحدد مجتمع الدراسة في طلبة جامعة أسوان، طلبة جامعة بور سعيد، طلبة جامعة الإسكندرية كمجتمع لدراسة.

#### عينة الدراسة:

عينة الدراسة الميدانية هي عينة عمدية قوامها (٢٠٨) طالب وطالبة من المتابعين للدراما التركية الموجهة من ثلاثة جامعات موزعين وهما جامعة الاسكندرية الحكومية، وجامعة بور سعيد الحكومية، وجامعة من الوجه القبلي وتتمثل في جامعة أسوان الحكومية المهتمين بمشاهدة تلك الدراما، وتم اختيار بعضهم عشوائيا من خلال التسجيل الالكتروني، بعد وضع الاستمارة على مختلف صفحات ومجموعات التواصل الاجتماعي، وإرسال بعضها إلى مختلف الفئات عبر تطبيق الفيسبوك ك والواتساب، والتواصل معهم من أجل ملء الاستمارة والإجابة على أي استفسارات، وتم استجابة عدد كبير من الشباب الجامعي وملء الاستمارة .

وقد اعتمدت الباحثة في دراستها إلى التوجه إلى مجتمع الدراسة عن طريق استمارة الاستبيان الإلكترونية وليس بشكل مباشر.

وفيما يلى جدول توصيف عينة الدراسة:

جدول رقم (١) نوع المبحوثين

%	ك	نوع المبحوثين
29,2	119	نکر
70,8	289	أنثى
100.0	408	الاجمالي

وتشير بيانات هذا الجدول فيما يتصل بنوع المبحوثين الى أن فئة الإناث متابعة للدراما التركية بلغت بنسبة ٧٠,٨ % (٢٨٩)مفردة، بينما بلغت فئة الذكور ٢٩,٢% (١١٩) مفردة.

وذلك لأن فئة الإناث هم الأكثر جلوسًا ومكوثًا في المنزل، ولا توجد وسائل ترفيهية لها على عكس فئة الذكور .

جدول رقم (۲)

#### عمر المبحوثين

715	مالي	الإج	: ي	أنث	ذکر		عمر المبحوثين
	%	ك	%	ك	%	أى	
	١٦.٩	٦٩	10.7	٤٤	۲۱.۰	70	من ۱۸ إلى أقل من ۲۰ سنة.
	٥٣.٩	۲۲.	۲.۲٥	107	٥٧.١	٦٨	من ۲۰ إلى أقل من ۲۳ سنة
070	۲۹.۲	119	٣٢.٢	٩٣	۲۱.۸	47	من ٢٣ إلى أقل من ٢٦ سنة
	١	٤٠٨	١	719	١	119	الاجمالي

مستوى المعنوية= ٠٧٩.

درجة الحرية= ٢

من خلال بيانات الجدول السابق جاءت فئة " من ٢٠ إلى أقل من ٢٣ سنة" في مقدمة الفئات العمرية متابعة للدراما التركية بنسبة بلغت ٥٣٠٩%، بينما جاءت الفئة العمرية المتمثلة في " من ٢٣ إلى أقل من ٢٠ سنة" في المرتبة الثانية بنسبة بلغت ٢٩٠٢%؛ في حين حلت الفئة العمرية " من ١٨ إلى أقل من ٢٠ سنة" في المرتبة الثالثة بنسبة بلغت ٢٩٠١%.

وباستخدام الباحثة لمعامل كا٢ لقياس الفروق بين الذكور والإناث في متغير العمر تبين عدم وجود فروق بينهما في نوع العمر حيث بلغ معامل كا٢ (٥٠٠٧٥) وذلك عند درجة حرية بلغت =٢، وهي غير دالة عند مستوى معنوية بلغت = ٠٧٩.

جدول رقم (٣) نوع الجامعة التي ينتمي إليها المبحوثين

715	مالي	الإج	ی	أنث	ار	ذک	نوع الجامعة
	%	آک	%	ك	%	ای	
	٣٧.٠	101	٣٩.٤	١١٤	٣١.١	٣٧	جامعة أسوان
N 1 1 1 1 1 1 1	٣٣.٨	١٣٨	٣٣.٢	97	٣٥.٣	٤٢	جامعة الاسكندرية
7.74.7	79.7	119	۲۷.۳	٧٩	٣٣.٦	٤٠	جامعة بور سعيد
	١٠٠	٤٠٨	١٠٠	719	١	119	الإجمالي

مستوى المعنوية= ٢٤٢.

درجة الحرية= ٢

تشير بيانات الجدول إلى ما يلى:

تصدرت جامعة أسوان مقدمة الجامعات من حيث متابعة المبحوثين بها للدراما التركية بنسبة بلغت ٣٧٠٠%، بينما جاءت جامعة الاسكندرية في المرتبة الثانية بنسبة بلغت ٣٣٠٨، في حين حلت جامعة الإسكندرية في المرتبة الثالثة بنسبة بلغت ٢٩٠٢%.

ويتوظيف معامل كا٢ لقياس الفروق بين نسبة الذكور والإناث في الجامعات – محل الدراسة – تبين عدم وجود فروق بينهما حيث بلغت قيمة معامل كا٢ (٢٠٨٣٦) وذلك عند درجة حرية بلغت =٢، وهي غير دالة عند مستوى معنوية بلغت = ٢٤٢.

جدول رقم (٤) نوع الكلية التي ينتمي إليها المبحوثين

715	مالي	الإج	أنثى		ذكر		نوع الكلية
	%	ای	%	نی	%	نی	
	01.7	۲٠٩	٥٢.٩	104	٤٧.١	०२	نظرية
1.177	٤٨.٨	199	٤٧.١	١٣٦	07.9	٦٣	عملية
	١٠٠	٤٠٨	١	719	١	119	الإجمالي

مستوى المعنوية= ۲۸۰.

درجة الحرية= ١

تشير بيانات الجدول إلى ما يلى:

جاءت الكليات النظرية في مقدمة الكليات التي حرص المنتسبين إليها على متابعة الدراما التركية بنسبة بلغت ١٠٢٥%، في حين جاءت الكليات العملية في المرتبة الثانية بنسبة بلغت ٤٨٠٨%.

وبتوظیف معامل کا ۲ لقیاس الفروق بین نسبة الذکور والإناث علی مستوی نوع الکلیة تبین عدم وجود فروق بینهما حیث بلغت قیمة معامل کا ۲ (۱.۱۲۷) وذلك عند درجة حریة بلغت = ۱ ، وهي غیر دالة عند مستوی معنویة بلغت = ۲۸۰.

جدول رقم (٥) المستوى الاقتصادي للمبحوثين

715	بالي	الإجه	أنثى		ر	ذک	المستوى الاقتصادي
	%	اک	%	ای	%	نی	
	۲.,۱	٨٢	۲۱.۸	٦٣	١٦.٠	١٩	منخفض
	٥٩.٨	7 £ £	٥٧.٨	١٦٧	75.7	YY	متوسط
7.107	۲۰.۱	٨٢	۲٠.٤	٥٩	19.8	74	مرتفع
	١٠٠	٤٠٨	١	419	١	119	الإجمالي

مستوى المعنوية= ٣٤١.

درجة الحرية= ٢

تشير بيانات الجدول إلى ما يلى:

تصدر المستوى الاقتصادي المتوسط مقدمة المستويات الاقتصادية لدى المبحوثين – عينة الدراسة – بنسبة بلغت بنسبة بلغت بنسبة بلغت المرتبة الثانية بنسبة بلغت ١٠٠١%.

وبتوظيف معامل كا٢ لقياس الفروق بين نسبة الذكور والإناث في المستوى الاقتصادي تبين عدم وجود فروق بينهما حيث بلغت قيمة معامل كا٢ (٢٠١٥٢) وذلك عند درجة حرية بلغت =٢، وهي غير دالة عند مستوى معنوية بلغت = ٣٤١.

جدول رقم (٦) نوع سكن المبحوثين

715	مالي	الإجد	<u>*</u> عی	أنن	ذكر		سكن المبحوثين
	%	ك	%	اک	%	ك	
	۲۱.۳	۸٧	71.0	٦٢	۲۱.۰	70	قرية
	٣٤.٨	1 2 7	٣٦.٣	1.0	٣١.١	٣٧	مدينة
۸.٦٦٤	٣٨.٧	101	٣٩.١	١١٣	٣٧.٨	٤٥	محافظة
	0.1	۲١	٣.١	٩	١٠.١	١٢	نجع
	١٠٠	٤٠٨	١.,	719	١	119	الإجمالي

مستوى المعنوية= ٠٣٤.

درجة الحرية= ٣

وبتوظیف معامل کا۲ لقیاس الفروق بین نسبة الذکور والإناث في مستوی السکن تبین وجود فروق بینهما حیث بلغت قیمة معامل کا۲ (۸.٦٦٤) وذلك عند درجة حریة بلغت ۳= ، وهي غیر دالة عند مستوی معنویة بلغت = ۰۳٤.

# أدوات جمع البيانات:

واستخدمت الباحثة في هذه الدراسة أداة الاستبيان كأداة لجمع البيانات والمعلومات الخاصة بالدراسة، وتكونت من البيانات الشخصية للدراسة وأربعة محاور.

# المعالجة الاحصائية لبيانات الدراسة:

#### إجراءات الصدق والثبات:

ثانياً: الاختبار القبلي Pre Test: قامت الباحثة بإجراء اختبار قبلي لاستمارة الاستبيان على عينة قوامها (٤٠) مفردة بما يمثل تقريباً ١٠٠% أو يقل قليلاً من إجمالي العينة، وذلك للوقوف على مدى فهم واستيعاب المبحوثين لأسئلة الاستمارة، وبناءً على نتيجة هذا الاختبار قامت الباحثة بتعديل صياغة الأسئلة التي شكّلت غموضاً عند المبحوثين حتى تصبح قابلة للتطبيق بما يخدم أهداف الدراسة.

ثالثاً: اختبار الثبات Stability: اعتمدت هذه الدراسة على أسلوب إعادة الاختبار " - محل الدراسة - بعد مرور أسبوعين من "test"، حيث قامت الباحثة بإعادة اختبار استمارة الاستبيان - محل الدراسة - بعد مرور أسبوعين من التطبيق الأول" على عدد "٤٠" مفردة التي أجريت عليهم الدراسة القبلية وهي تمثل ١٠% أو تزيد قليلاً من إجمالي العينة، وبإجراء معامل الارتباط بين نتائج الاختبارين "الأول، الثاني"، تبين وجود نسبة ارتباط بلغت

197

<sup>\*\*\*\*\*</sup> أسماء السادة المحكمين الذين عرضت عليهم استمارة الاستبيان، وتم ترتيب الأسماء أبجديا وفقا للدرجة العلمية مع مراعاة الترتيب الأبجدي:

<sup>1.</sup> أ.م. د/ تامر محمد صلاح الدين سكر، أستاذ الاذاعة والتلفزيون المساعد بكلية الاعلام، جامعة فاروس.

٢. أم. د/محمد محمد عمارة ، أستاذ الاذاعة والتلفزيون المساعد بكلية الاعلام، جامعة جنوب الوادي.

٣. د/ أحمد محمد علوي، مدرس بالمعهد العالي للإعلام وفنون الاتصال بالسادس من أكتوبر.
 ٤. د/ إسماعيل عبد الرزاق رمضان الشرنوبي، مدرس بكلية الاعلام، جامعة الازهر.

٥. سعيد عبد المنعم الدسوقي، مدرس بالمعهد العالى للإعلام وفنون الاتصال بالسادس من أكتوبر.

٦. محمد عبد الحليم، مدرس بالمعهد العالى للإعلام وفنون الاتصال بالسادس من أكتوبر.

• ٩١.٠ وهي قيمة عالية تظهر ثبات الاستبيان وصلاحيته للقياس وتؤكد الاستقرار، وعدم وجود اختلاف كبير في إجابات المبحوثين على استمارة الاستبيان، وبناءً عليه فإن نسبة التطابق في إجابات المبحوثين على استمارة الاستبيان تسمح بصلاحية الاستمارة للتطبيق بالإضافة إلى تعميم نتائجها.

#### التحليل الإحصائي للبيانات:

اعتمدت الدراسة في عمليات التحليل الإحصائي على برنامج ( SPSS v.26 )، حيث تم إدخال البيانات على الكمبيوتر، وتمَّت المعالجة الإحصائية لهذه البيانات عبر تطبيق العديد من المعاملات الإحصائية، وقد تنوعت المتغيرات بين متغيرات اسمية (Nominal)، ووزنية (Scale)، وعلى هذا فقد قام الباحث بتطبيق المعاملات الإحصائية التي تلائم كل متغير على النحو التالى:

#### أولاً: المقاييس الوصفية وتشمل:

- الجداول والتوزيعات التكرارية: حيث قامت الباحثة بعرض بعض المتغيرات في جداول تهدف إلى الكشف عن التكرارات Frequencyوالنسب المئوية Percent، وقد تم ذلك في وصف عينة الدراسة وخصائصها.
  - المتوسط الحسابي Mean. الانحراف المعياري. St. Deviation

ثانياً: الاختبارات الإحصائية:

أما على صعيد الاختبارات الإحصائية التي تقيس وجود فروق بين متغيرات الدراسة فقد كانت على النحو الآتي:

#### المتغيرات الإسمية:

■ اختبار كا ( Chi Square ): ويقوم بالكشف عن الفروق بين التكرارات بين متغيرين سواء اشتملت هذه المتغيرات على مجموعتين أو أكثر من ذلك.

#### المتغيرات الوزنية

- اختبار F (On Way Anova): وذلك لقياس الفروق بين المتوسطات بين أكثر من مجموعتين والمعروف اختصاراً ANOVA.
- اختبار T (Independent sample t Test): وذلك لقياس الفروق بين المتوسطات بين عينتين مستقاتين والمعروف اختصاراً باختبار "ت" أو (T- Test).

■ معامل ارتباط بيرسون (person Correlation): لدراسة شدة واتجاه العلاقة الارتباطية بين متغيرين. مستوى الدلالة المعتمد في هذه الدراسة: اعتمدت الباحثة على مستوى دلالة يبلغ (٠,٠٥) لاعتبار الفروق ذات دلالة إحصائية من عدمه، وقد تم قبول نتائج الاختبارات الإحصائية عند درجة ثقة ٩٥% فأكثر، أي عند مستوى معنوية 5...% فأقل.

# نتائج الدراسة ونتائج أختبار صحة الفروض:

الفرض الأول: يوجد علاقة ذات دلالة احصائية بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي لديهم.

جدول رقم (١) يوضح العلاقة بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي لديهم.

ع التركي لدى	الصورة الاجتماعية للمجتم	حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية
	المبحوثين.	
060	معامل الارتباط" بيرسون"	
.242	الدلالة المعنوية	
387	العدد	

#### تشير بيانات الجدول السابق إلى ما يلي:

عدم وجود علاقة بين بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي لديهم حيث بلغ قيمة معامل ارتباط بيرسون (060.)، وهي عير دالة حيث بلغت مستوى معنوية بلغت (٢٤٢)، وبذلك يتحقق عدم صحة الفرض القائل بوجود علاقة ذات دلالة احصائية بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي لديهم.

الفرض الثاني: يوجد علاقة ذات دلالة احصائية حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الثقافية للمجتمع التركي لديهم.

جدول رقم (۲)

يوضح العلاقة بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الثقافية للمجتمع التركي لديهم.

ي لدى المبحوثين	الصورة الثقافية للمجتمع الترك	حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية
.026	معامل الارتباط" بيرسون"	
.617	الدلالة المعنوية	
387	العدد	

# تشير بيانات الجدول السابق إلى ما يلي:

عدم وجود علاقة بين بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الثقافية للمجتمع التركي لديهم حيث بلغ قيمة معامل ارتباط بيرسون (026.)، وهي عير دالة حيث بلغت مستوى معنوية بلغت (٦١٧.)، وبذلك يتحقق عدم صحة الفرض القائل بوجود علاقة ذات دلالة احصائية بين حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية وبين الصورة الثقافية للمجتمع التركي لديهم.

الفرض الثالث: يوجد علاقة ذات دلالة احصائية بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين تقيمهم للقيم التى تقدمها.

جدول رقم (٣) يوضح العلاقة بين بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين تقييمهم للقيم التي تقدمها

ي تقدمها	تقييم المبحوثين للقيم التو	ثقة المبحوثين في المحتوى الذي
333	معامل الارتباط" بيرسون"	تقدمه الدراما التركية
.000	الدلالة المعنوية	
387	العدد	

تشير بيانات الجدول السابق إلى ما يلي:

وجود علاقة ذات دلالة إحصائية بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين تقيمهم للقيم التي تقدمها حيث بلغ قيمة معامل ارتباط بيرسون (333.-)، وهي دالة حيث بلغت مستوى معنوية بلغت (٠٠٠٠)، وبذلك يتحقق صحة الفرض القائل بوجود علاقة إحصائية بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين تقييمهم للقيم التي تقدمها.

الفرض الرابع: توجد علاقة ارتباطية بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما.

جدول رقم (٤) يوضح العلاقة بين بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما

دة هذه الدراما	السلوكيات المنعكسة من مشاهد	ثقة المبحوثين في المحتوى الذي
142	معامل الارتباط" بيرسون"	تقدمه الدراما التركية
.005	الدلالة المعنوية	
387	العدد	

# تشير بيانات الجدول السابق إلى ما يلي:

وجود علاقة ذات دلالة إحصائية بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما حيث بلغ قيمة معامل ارتباط بيرسون (٠-١٤٢)، وهي دالة حيث بلغت مستوى معنوية بلغت (٠٠٠٠)، وبذلك يتحقق صحة الفرض القائل بوجود علاقة إحصائية بين مدى ثقة المبحوثين في المحتوى الذي تقدمه الدراما التركية وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما.

الفرض الخامس: يوجد علاقة ذات دلالة احصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين الصورة الثقافية والاجتماعية للمجتمع التركي لدى المبحوثين.

جدول رقم (٥) يوضح العلاقة بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين الصورة الثقافية والاجتماعية للمجتمع التركى لدى المبحوثين

لدى المبحوثين	الصورة الثقافية للمجتمع التركي	عدد المسلسلات التي يشاهدها
096	معامل الارتباط" بيرسون"	المبحوثين
.060	الدلالة المعنوية	
387	العدد	
ي لدى المبحوثين	الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي	عدد المسلسلات التي يشاهدها
.014	معامل الارتباط" بيرسون"	المبحوثين
.785	الدلالة المعنوية	
387	العدد	

#### تشير بيانات الجدول السابق إلى ما يلى:

- عدم وجود علاقة ذات دلالة إحصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين الصورة الثقافية للمجتمع التركي لدى المبحوثين حيث بلغ قيمة معامل ارتباط بيرسون (696.-)، وهي غير دالة حيث بلغت مستوى معنوية بلغت (٠٠٠٠)، وبذلك يتحقق عدم صحة الفرض القائل بوجود علاقة إحصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين الصورة الثقافية للمجتمع التركي لدى المبحوثين.

- عدم وجود علاقة ذات دلالة إحصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي لدى المبحوثين حيث بلغ قيمة معامل ارتباط بيرسون (014)، وهي غير دالة حيث بلغت مستوى معنوية بلغت (٧٨٠)، وبذلك يتحقق عدم صحة الفرض القائل بوجود علاقة إحصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي لدى المبحوثين.

الفرض السادس: يوجد علاقة ذات دلالة احصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما.

جدول رقم (٦) يوضح العلاقة بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما

، مشاهدة هذه الدراما	السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما				
160	معامل الارتباط" بيرسون"	المبحوثين			
.002	الدلالة المعنوية				
387	العدد				

# تشير بيانات الجدول السابق إلى ما يلي:

وجود علاقة ذات دلالة إحصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما حيث بلغ قيمة معامل ارتباط بيرسون (160.)، وهي دالة حيث بلغت مستوى معنوية بلغت (٢٠٠٠)، وبذلك يتحقق صحة الفرض القائل بوجود علاقة إحصائية بين عدد المسلسلات التي يشاهدها المبحوثين وبين السلوكيات المنعكسة من مشاهدة هذه الدراما.

الفرض السابع: توجد فروق ذات دلالة إحصائية بين المبحوثين – عينة الدراسة – في الصورة الاجتماعية والثقافية للمجتمع التركي تبعاً للمتغيرات الديموغرافية.

ويندرج من هذا الفرض عدة فروض فرعية تتمثل في التالي:

الفرض الفرعي الأول: توجد فروق ذات دلالة إحصائية بين المبحوثين - عينة الدراسة - في الصورة الاجتماعية والثقافية للمجتمع التركي تبعاً لمتغير النوع:

جدول رقم (٧)

يوضح الفروق بين المبحوثين – عينة الدراسة – في الصورة الاجتماعية والثقافية للمجتمع التركي تبعاً
لمتغير النوع

مستوى	درجة	قيمة ت	الانحراف	المتوسط	التكرارات	النوع	الصورة
المعنوية	الحرية		المعياري	الحسابي			الاجتماعية
							للمجتمع التركي
.396	470	.850	.57355	2.4563	103	ذكر	
			.60632	2.3979	284	أنثى	
.374	710	.890	.51329	2.4078	103	ذکر	الصورة الثقافية
			.50817	2.3556	284	أنثى	للمجتمع التركي

# تشير بيانات الجدول إلى ما يلي:

- عدم وجود فروق بين المبحوثين عينة الدراسة في الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي تبعا لمتغير الجنس، حيث بلغت قيمة (T) (850)،وهي غير دالة عند مستوى معنوية بلغت (396.)، وبذلك يتحقق عدم صحة الفرض القائل بوجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المبحوثين عينة الدراسة في الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي تبعاً لمتغير النوع.
- عدم وجود فروق بين المبحوثين عينة الدراسة في الصورة الثقافية للمجتمع التركي تبعا لمتغير الجنس، حيث بلغت قيمة (T) (890.)، وهي غير دالة عند مستوى معنوية بلغت (374.)، وبذلك يتحقق عدم صحة الفرض القائل بوجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المبحوثين عينة الدراسة في الصورة الثقافية للمجتمع التركي تبعاً لمتغير النوع.

الفرض الفرعي الثاني: توجد فروق ذات دلالة إحصائية بين المبحوثين - عينة الدراسة - في الصورة الاجتماعية والثقافية للمجتمع التركي تبعاً للمتغير السن

جدول رقم (٨)
يوضح الفروق بين المبحوثين – عينة الدراسة – في الصورة الاجتماعية والثقافية للمجتمع التركي تبعاً لمتغير السن

مستوى	درجة	قيمة F	الانحراف	المتوسط	التكرارات	السن	الصورة
المعنوية	الحرية		المعياري	الحسابي			الاجتماعية
			.50372	2.5075	67	من ۱۸ إلى أقل	للمجتمع
						من ۲۰ سنة.	التركي
.۲۱٥	۲	1.011	.61758	2.3676	204	من ۲۰ إلى أقل	
						من ۲۳ سنة	
			.60847	2.4397	116	من ٢٣ إلى أقل	
						من ۲٦ سنة	
			.59760	2.4134	387	الإجمالي	
			.49420	2.4030	67	من ۱۸ إلى أقل	الصورة
						من ۲۰ سنة.	الثقافية
.٣٣٥	۲	191	.50287	2.3333	204	من ۲۰ إلى أقل	للمجتمع
						من ۲۳ سنة	التركي
			.52864	2.4138	116	من ٢٣ إلى أقل	
						من ۲٦ سنة	
			.50939	2.3695	387	الإجمالي	

#### تشير بيانات الجدول السابق إلى ما يلى:

- عدم وجود فروق بين المبحوثين - عينة الدراسة - في الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي تبعا لمتغير السن، حيث بلغت قيمة (٢١٥)، وهي غير دالة عند مستوى معنوية بلغت (٢١٥)، وبذلك

يتحقق عدم صحة الفرض القائل بوجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المبحوثين – عينة الدراسة – في الصورة الاجتماعية للمجتمع التركي تبعاً لمتغير السن.

عدم وجود فروق بين المبحوثين – عينة الدراسة – في الصورة الثقافية للمجتمع التركي تبعا لمتغير السن، حيث بلغت قيمة (F) (80.1)، وهي غير دالة عند مستوى معنوية بلغت (374.)، وبذلك يتحقق عدم صحة الفرض القائل بوجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المبحوثين – عينة الدراسة – في الصورة الثقافية للمجتمع التركي تبعاً لمتغير السن.

# أهم نتائج الدراسة:

◄ توصلت نتائج الدراسة الميدانية فيما يتصل بمدى حرص المبحوثين على متابعة الدراما التركية إلى أن أغلبية الشباب الجامعي يتابع أحيانا الدراما التركية الموجهة، وكانت نسبة الإناث في المتابعة أكبر من نسبة الذكور.

◄ اثبتت الدراسة ان معظم الشباب الجامعي يقبل على مشاهدة هذه الدراما للتسلية وقضاء وقت الفراغ، والاعجاب بمضمون هذه المسلسلات، والقضاء على الروتين من خلال ما تعرضه هذه الدراما من مشاهد تجعلهم يبحثون على ملئ الفراغ اليومي من خلال مشاهده هذه الدراما، وليس أي سبب آخر.

√ توصلت الدراسة إلى أن أغلبية – عينة الدراسة – تعرف أن ما تقدمه هذه الدراما ليست الواقع الحقيقي لمجتمعها على الرغم من متابعتهم لما تعرضه هذه الدراما من موضوعات تجذب هؤلاء الشباب اليها وتجعلها محط أنظار للجميع.

◄ جاءت سبب" أن الدراما التركية جديدة على المجتمع" في مقدمة أسباب تفضيل المبحوثين المسلسلات التركية عن المسلسلات العربية، يليه سبب " أن الدراما العربية أصبحت تقليدية وغير هادفة"، ثم سبب "تعلم اللغة التركية ضمن أسباب تفضيل المبحوثين المسلسلات التركية عن المسلسلات العربية .

◄ توصلت الدراسة الميدانية إلى أن أغلبية عينة الدراسة المتمثلة في (٧٣)مفردة ذكور، و (٢٠٥) مفردة اناث، يتأثرون بالمشاهد التي تعرضها الدراما التركية الموجهة سواء هذه المشاهد تحتوى على مشاهد رومانسية أو عنف أو رعب أو مشاهد قتل.

◄ اقترح بعض المبحوثين فرض رقابة على المواقع الإلكترونية والقنوات الفضائية، بينما اقترح آخرون إنتاج مسلسلات مصرية تحمل قيم مجتمعنا بأعلى جودة للمنافسة الدراما التركية للحد من تأثير الدراما التركية الموجهة والنهوض بواقع الانتاج المصري والعربي ، بينما اقترح بعض المبحوثين دراسة ما تتناوله الدراما التركية مع تكييفه مع الواقع المصري والشريعة، في حين اقترح آخرون زيادة الوعي الديني للحد من

تأثير الدراما التركية الموجهة والنهوض بواقع الانتاج المصري والعربي ، بينما اقترح البعض ان يعبر الدراما عن الواقع العربي ونشر القيم والأخلاق مع استقطاب المشاهد، بينما اقترح آخرون الحد من عرض المسلسلات التركية كأحد الاقتراحات للحد من تأثير الدراما التركية الموجهة والنهوض بواقع الانتاج المصري والعربي ، بينما اقترح آخرون وضع تشريعات وقوانين والنهوض بالدراما العربية وذلك للحد من تأثير الدراما التركية الموجهة والنهوض بواقع الانتاج المصري والعربي.

#### توصيات ومقترحات الدراسة:

فاترة المسلسلات التركية قبل عرضها على شاشات التلفزيون والمواقع الإلكترونية، بمعنى حذف المشاهد التي تتنافي مع عادات وتقاليد مجتمعنا العربي والإسلامي؛ لتجنب التأثير السلبى لها على شبابنا، وانتقاء ما يعرض على القنوات الفضائية من مواد درامية وإعلامية لأنها تحمل عادات وثقافات غربية تتنافي مع مجتمعنا المصري.

✓ من الضروري تشديد الرقابة على المواقع الإلكترونية لأن الانترنت أصبح لغة العصر، بالإضافة إلى
 الرقابة على القنوات الفضائية لما تعرضه من مواد درامية غربية لا تمت الينا بصلة.

✓ ضرورة تطوير الدراما المصرية عن طريق استخدامها أفكار جديدة ومتطورة تتلاءم مع عادات وتقاليد
 وأعراف مجتمعنا لتدخل ساحة المنافسة مع الدراما التركية وتحقق أكبر نسبة مشاهدة.

﴿ يمكن الاستفادة من المسلسلات التركية التاريخية في مسلسلاتنا القادمة، بقراءة التاريخ برؤية درامية مشوقه تُتمى روح الكبرياء لدى الأجيال، وتزرع قيمًا عظيمة في الانتماء والتربية الإسلامية السامية في نفوس الصغار قبل الكبار، بل وتمنحهم جرعة حب الفداء والتضحية من أجل أوطانهم ومعتقداتهم النبيلة.

#### المراجع:

# أ)المراجع العربية:

#### الرسائل العلمية:

- 1. شكري فرحاتي ،الثقافة الجماهيرية للدراما التركية وتأثيرها على القيم الاجتماعية للشباب الجامعي، رسالة ماجستير غير منشورة ،(جامعة محمد خضير بسكرة :كلية العلوم الانسانية الاجتماعية ، ٢٠١٩).
- إبراهيم يوسف العوامرة، الصورة للبطل في المسلسلات التركية المدبلجة إلى العربية ، دراسة حالة الجزء الرابع من مسلسل وادي الذناب ، رسالة ماجستير غير منشورة، كلية الاعلام ، جامعة الشرق الاوسط ، الاردن ٢٠١٣، ص٦
- ٣. وطار خوله وآخرون، "الصفات القيادية للشخصيات التاريخية في الدراما التركية دراسة تحليليه في الجزء الثاني من مسلسل قيامه آرطغرل" ،رسالة ماجستير غير منشوره (جامعه ام البواقي :قسم العلوم الإنسانية ، اتصال وعلاقات عامه ٢٠٢١).

#### الأبحاث العلمية:

- 1. آيات احمد رمضان، آليات التضليل الإعلامي في المواقع الثقافية الموجهة إلى الجمهور العربي ،دراسة تحليلية لموقع القنطرة للحوار مع العالم الإسلامي، مجلة بحوث العلاقات العامة الشرق الاوسط ،المجلد 7،العدد ۲۰۱۸ ، ۲۰۱۸.
- ٢. سارة نصر محمد، اتجاهات النخبة المصرية إزاء التضليل الإعلامي بالقنوات الموجهة ضد مصر ودليل
   مقترح لمواجهتها ،مجلة البحوث والدراسات الاعلامية ،١٦١ع، ٢٠٢٠، ص١٦٢
- ٣. سحر حسني غريب أحمد ، "صورة المرأة في الدراما المدبلجة ".المجلة الدولية للبحوث والدراسات في التربية النوعية، .59 -33 (2022) 1.2
- ٤. سهير إبراهيم صالح. "أثر التعرض للقيم التربوية في الدراما التربية المدبلجة على تبنى المراهقين لنمط الحياة المتحرر."، المجلة العلمية لبحوث الإذاعة والتلفزيون، ٢٠٢٠.١ (٢٠٢٠): ٣٦١-٢٥٠.

#### الكتب العلمية:

1. إبراهيم سكر، الدراما الاغريقية ، (القاهرة :المؤسسة المصرية العامة للتأليف والنشر، ١٩٦٨).

- إبراهيم ياسين الخطيب، نعمان خالد، التنشئة الاجتماعية للطفل، ط١، (عمان :الدار العلمية الدولية ودار الثقافة للنشر والتوزيع ٢٠٠٣).
  - ٣. أحمد بدر، الاتصال الجماهيري والدعاية الدولية، ط١، (الكويت :دار القلم ١٩٧٤).
  - ٤. أحمد عيساوي، الإعلام الفضائي والتغريب الثقافي، (عمان: دار أسامة للنشر والتوزيع، ٢٠١٤).
- ٥. احمد محمد أحمد، التربية الأسرية ومؤسسات التنشئة الاجتماعية، (عمان ،الاردن: دار صفاء للنشر والتوزيع ،٢٠١٣).
  - ٦. حميدة سميسم، الحرب النفسية والرأي العام، ط١، (القاهرة: الدار الثقافية للنشر ٢٠٠٥،)، ص١٩٤.
    - ٧. ماجد زكى الجلاد، تعلم القيم وتعليمها ،ط٢، (عمان: دار المسيرة ،١٤٢٧)، ص١٩،٢٠.

# <u>(ب) المراجع الأجنبية:</u>

- A. George Gerbner, Larry Gross, Michael Morgan and Nancy Signorielli ,**The Public Opinion** Quarterly, Vol. 48, No. 1 (Spring, 1984), pp.
- B. Kiran, Ujala. Effects of Turkish tv drama Ertugrul Ghazi on youth A case study of Bahawalpur. **Diss**. 2021.
- C. Okumus, M. Sami. "Social Interaction Mechanisms of Exported Turkish TV Series: The Case of Croatia." **European Journal of Behavioral Sciences**, 3.2 (2020): 52–72.
- D. Rehan, Muhammad, and Zubair Shafiq. "Effects of Turkish Dramas on the Youth of South Punjab." **Global Mass Communication Review**, 3 (2020): 136–142.
- E. Saleem, Nadia, and Saba Sadiq. "Turkish dramas and its effects on Culture of Pakistan." **Media and Communication Review** 1.1 (2021): 1–16.
- F. Sığın, Aykut, and Raheb Mohammedi Ghanbarlou. "Türk Televizyon Dizilerinin Azerbaycan Toplumu Üzerindeki Sosyo-Kültürel Etkilerini Anlamaya Yönelik Bir Değerlendirme." Electronic Turkish Studies 15.1 (2020).
- **G.** Yashot, Mohammed Arfan Salem Ba. "ADEN UNIVERSITY STUDENT'S REACTION TOWARD THE TURKISH DRAMA." **American International Journal of Social Science Research** 11.1 (2022): 35–42.